



MINISTRE
DES SOLIDARITES ET DE LA SANTE
*en charge de la protection sociale généralisée,
de la prévention et de la famille*

DIRECTION DE LA SANTE

CENTRE D'HYGIENE ET
DE SALUBRITE PUBLIQUE

Le Chef de Centre,

*Affaire suivie par :
Glenda MELIX*

N° *2011* / MSS / DSP / CHSP

Papeete, le

07 JUL. 2017

HYGIENE DE L'EAU DANS LES CENTRES DE VACANCES

Utilisation de l'eau potable pour tous les usages suivants :

- Boisson
- Lavage des mains
- Dernière eau de rinçage pour la vaisselle
- Dernière eau de rinçage des fruits et légumes lavés et désinfectés avec de l'eau propre

Avant l'ouverture du centre de vacances : se renseigner auprès de la commune concernée ou auprès du Centre d'hygiène et de salubrité publique sur la qualité de l'eau alimentant le centre de vacances (réseau communal ou autre source). Si l'eau n'est pas potable, appliquer au choix l'une des techniques de traitement de l'eau proposées ci-dessous ou utiliser de *l'eau embouteillée* ou en *bonbonne*.

Les différentes techniques de traitement de l'eau dans un centre de vacances :

Il est important d'utiliser :

- **Une eau limpide.** Pour rendre une eau limpide, avant son traitement, filtrer l'eau avec un tissu propre assez épais, du coton ou de la gaze épaisse ou laisser décanter l'eau toute une nuit puis recueillir l'eau claire surnageante.
 - Des **contenants** (bidons, bouteilles en verre ou en plastique) **et des bouchons propres, désinfectés.**
1. **Ebullition :** faire bouillir de l'eau limpide pendant 10 à 12 minutes et stocker l'eau dans les contenants propres et désinfectés.
 2. **Désinfection chimique avec du chlore :** 2 options possibles
 - a) les cachets de chlore achetés en pharmacie. Ajouter les cachets dans l'eau limpide stockée dans des contenants propres et désinfectés. Les consignes de dosage et de délai d'utilisation de l'eau chlorée doivent être bien respectées.
 - b) la solution d'hypochlorite de sodium (eau de Javel). Ajouter 3 gouttes d'eau de Javel à 12° dans un litre d'eau limpide, bien agiter le mélange eau+Javel et laisser reposer au moins 30 minutes.
 3. **Désinfection solaire :** remplir d'eau limpide des bouteilles de 2 litres maximum en plastique léger, en PET (polyéthylène téréphtalate) ou en verre, transparentes, propres, désinfectées. Les fermer et les placer en plein soleil pendant 6 heures au moins.

Ces techniques de traitement permettent d'éliminer les germes microbiologiques mais ne résolvent pas les contaminants chimiques éventuellement présents dans l'eau.

